



## 大会

Distr.: General  
16 December 2013

## 第六十八届会议

议程项目 51

## 2013 年 12 月 11 日大会决议

[根据特别政治和非殖民化委员会（第四委员会）的报告(A/68/424)通过]

## 68/78. 联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处的业务

大会，

**回顾**其 1948 年 12 月 11 日第 194(III)号、1948 年 11 月 19 日第 212(III)号、1949 年 12 月 8 日第 302(IV)号决议及其后所有有关决议，包括 2012 年 12 月 18 日第 67/116 号决议，

**又回顾**安全理事会各项相关决议，

**审议了**联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处主任专员关于 2012 年 1 月 1 日至 12 月 31 日期间的报告，<sup>1</sup>

**表示注意到** 2013 年 6 月 17 日工程处咨询委员会主席给主任专员的信，<sup>2</sup>

**深切关注**工程处面临部分归因于结构性资金不足的极为危急的财务状况，而且该区域社会经济和人道主义状况的恶化和日趋不稳使其支出增加，这对工程处向巴勒斯坦难民提供必要的服务，包括对其所有作业区域的与紧急情况有关的方案及发展方案造成很大不利影响，

**回顾**《联合国宪章》第一百、一百零四和一百零五条以及《联合国特权和豁免公约》，<sup>3</sup>

<sup>1</sup> 《大会正式记录，第六十八届会议，补编第 13 号》(A/68/13)；同上，《补编第 13A 号》(A/68/13/Add. 1)。

<sup>2</sup> 同上，《补编第 13 号》(A/68/13)，第 vi 至 vii 页。

<sup>3</sup> 第 22A(I)号决议。



**又回顾**《联合国人员和有关人员安全公约》，<sup>4</sup>

**申明** 1949年8月12日《关于战时保护平民之日内瓦公约》<sup>5</sup>适用于1967年以来包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土，

**意识到**所有作业区域，即约旦、黎巴嫩、阿拉伯叙利亚共和国和巴勒斯坦被占领土内巴勒斯坦难民的持续需要，

**严重关注**包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土内，特别是加沙地带的难民营中的巴勒斯坦难民社会经济条件极其艰难，原因是以色列继续实行长期关闭措施、建造定居点和隔离墙以及施加实际上等于封锁的严厉经济和流动限制，尽管以色列在2012和2013年采取了措施，以上所述仍加重了难民的失业率和贫困率，可能导致持久、长期的消极影响，

**又严重关注** 2008年12月至2009年1月在加沙地带采取的军事行动继续带来不良后果，尤其是给包括儿童和妇女在内巴勒斯坦平民造成大量伤亡，巴勒斯坦人的住宅、财产、关键基础设施和包括医院、学校和联合国设施在内的公共机构广遭损毁和破坏，包括难民在内的平民在境内流离失所，

**痛惜** 2012年11月影响加沙地带和以色列的敌对行动导致包括妇女和儿童在内的平民丧生，

**赞扬**工程处作出了卓绝的努力，向加沙地带处境艰难和流离失所的家庭提供紧急救济、医药、食物、住所和其他人道主义援助，

在这方面**回顾**大会2009年1月16日ES-10/18号决议和安全理事会2009年1月8日第1860(2009)号决议，

**对**以色列继续施加限制，阻碍工程处努力修复和重建数以千计被破坏或损毁的难民住所**表示遗憾**，促请以色列确保必需的建筑材料能不受阻碍地输入加沙地带，并减少工程处物资的高昂输入费用，同时考虑到该地区出入情况方面的最新事态，

**表示关注**以色列持续施加的限制阻碍必需的建筑材料输入加沙地带，使工程处建造新学校的能力受限，从而造成加沙地带教室严重缺乏，对难民儿童受教育的权利产生不利影响，

<sup>4</sup> 联合国，《条约汇编》，第2051卷，第35457号。

<sup>5</sup> 同上，第75卷，第973号。

**强调指出**迫切需要推进加沙地带的重建，包括为此确保及时为建筑项目提供便利，并使工程处管理的项目所需建筑材料能继续迅速输入，而且必须加速开展由联合国牵头的其他紧急民生设施的重建活动，

**敦促**及时支付 2009 年 3 月 2 日在埃及沙姆沙伊赫举行的支持巴勒斯坦经济重建加沙国际会议上的认捐款项的待付余额，以加速重建进程，

**赞赏地注意到**重建巴里德河难民营项目第一阶段已经告成，第二阶段亦近竣工，赞扬黎巴嫩政府、捐助者、工程处以及其他有关方面取得重要进展和继续致力于援助因受影响而流离失所的难民，并强调需要立即追加资金，以完成营地重建工作，从速结束该地 27 000 名居民的流离失所状况，

**表示深切关注**阿拉伯叙利亚共和国境内巴勒斯坦难民的危急境况和这场危机对工程处提供服务的能力造成的影响，对 2012 年以来的危机期间有难民丧生和八名工程处工作人员被杀深感遗憾，

**强调**需要增加对阿拉伯叙利亚共和国境内的巴勒斯坦难民和逃往邻国的巴勒斯坦难民的援助，并强调必须遵守国际法中的不歧视和不驱回原则，确保对逃离阿拉伯叙利亚共和国境内危机的巴勒斯坦难民开放边界，

**意识到**工程处在为巴勒斯坦人民，尤其是为巴勒斯坦难民提供保护方面所做宝贵工作，并回顾指出必须在武装冲突局势中保护所有平民，

**痛惜**主任专员的报告所述期间工程处工作人员的安全受到威胁，工程处设施和财产遭到破坏和损毁，并强调指出必须保持联合国房地、设施和设备的中立性，保障其不可侵犯性，

**又痛惜**根据秘书长关于调查委员会报告的摘要<sup>6</sup>和联合国加沙冲突实况调查团的报告，<sup>7</sup>工程处在加沙地带的设施，包括平民藏身的学校以及工程处的主要营地和仓库，于 2008 年 12 月至 2009 年 1 月的军事行动期间广遭破坏和损毁，

在这方面**还痛惜**联合国房舍的不可侵犯性受到破坏，本组织的财产和资产未能免受任何形式的侵扰，联合国人员、房舍和财产也没有得到保护，

**痛惜**自 2000 年 9 月以来巴勒斯坦被占领土上工程处工作人员多人被以色列占领军杀害和击伤，

**又痛惜**以色列占领军在 2008 年 12 月至 2009 年 1 月的军事行动期间杀害和伤害工程处学校的难民儿童，

<sup>6</sup> 见 A/63/855-S/2009/250。

<sup>7</sup> A/HRC/12/48。

**深切关注**工程处工作人员、车辆和货物的自由流动和进出继续受到限制，工程处工作人员受到伤害、骚扰和恐吓，这危害和妨碍了工程处的工作，包括其提供必要的基本和紧急服务的能力，

**意识到**工程处和以色列政府之间的协定，

**表示注意到**1994年6月24日工程处和巴勒斯坦解放组织以换文形式达成的协定，<sup>8</sup>

1. **重申**联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处的有效运作仍为所有作业区域所必需；

2. **表示赞赏**工程处主任专员及其全体工作人员的不懈努力和宝贵工作，特别是考虑到过去一年的困难情况、不稳定局势和危机；

3. **表示特别赞扬**工程处成立60多年来发挥了必不可少的作用，为巴勒斯坦难民的福祉、人类发展和保护以及改善其困境提供重要服务；

4. **表示赞赏**东道国政府为工程处履行职务提供了重要的支持及合作；

5. **又表示赞赏**工程处咨询委员会，请它继续作出努力，并经常向大会通报其活动；

6. **表示赞赏地注意到**工程处经费筹措问题工作组的报告<sup>9</sup>及为协助确立工程处的资金保障而作出的努力，并请秘书长向工作组提供必要的服务和协助，以便其开展工作；

7. **赞扬**2010年1月开始的工程处六年中期战略以及主任专员为提高工程处的预算透明度和效率持续努力，这体现于工程处2014-2015两年期方案预算；<sup>10</sup>

8. **又赞扬**工程处虽然工作环境困难却坚持改革努力，并敦促工程处继续实行最大限度提高效率的程序，以降低业务和行政费用，最大限度地利用资源；

9. **表示赞赏地注意到**秘书长关于加强工程处管理能力的报告，<sup>11</sup>并敦促所有会员国认真审议其中的结论和建议，包括关于通过联合国经常预算继续提供财政资源的建议；

<sup>8</sup> 《大会正式记录，第四十九届会议，补编第13号》(A/49/13)，附件一。

<sup>9</sup> A/68/388。

<sup>10</sup> 《大会正式记录，第六十八届会议，补编第13A号》(A/68/13/Add.1)。

<sup>11</sup> A/65/705。

10. **认可**主任专员作出努力，在实际可行的范围内作为紧急情况下的一项临时措施，继续向该地区由于工程处作业区域内的近期危机而在境内流离失所、亟须继续获得援助者提供人道主义援助；

11. **鼓励**工程处根据自身任务，按照叙利亚危机区域应急计划所述详细情况，向阿拉伯叙利亚共和国境内和逃往邻国的受影响巴勒斯坦难民提供更多援助，并促请捐助者紧迫地确保向工程处提供持续支助；

12. **欢迎**工程处在重建黎巴嫩北部巴里德河难民营方面迄今取得的进展，并呼吁及时落实在 2008 年 6 月 23 日于维也纳举行的巴里德河巴勒斯坦难民营和黎巴嫩北部受冲突影响地区恢复和重建国际捐助者会议上作出的认捐，以便从速完成重建工作，继续向 2007 年该难民营摧毁后的流离失所者提供救济援助，并减轻他们当前的苦难；

13. **鼓励**工程处与联合国其他相关实体密切合作，继续在其业务中分别依照《儿童权利公约》、<sup>12</sup>《消除对妇女一切形式歧视公约》<sup>13</sup>和《残疾人权利公约》，<sup>14</sup>在处理儿童、妇女和残疾人的需求和权利方面取得进展；

14. 在这方面**赞扬**工程处在夏季为儿童举办娱乐、文化和教育活动的举措，包括在加沙地带采取的这一举措，确认其积极贡献，呼吁全力支持这样的活动，同时对 2012 年夏季运动会因财政拮据而遭取消表示遗憾；

15. **促请**占领国以色列充分遵守 1949 年 8 月 12 日《关于战时保护平民之日内瓦公约》<sup>5</sup>的规定；

16. **又促请**以色列遵守《联合国宪章》第一百、一百零四和一百零五条及《联合国特权和豁免公约》，<sup>3</sup>确保工程处工作人员的安全，对包括东耶路撒冷在内巴勒斯坦被占领土上的工程处各机构加以保护并对其设施提供安全保障；

17. **敦促**以色列政府迅速向工程处偿还收取的所有过境费以及由于以色列对流动和进出施加拖延和限制而遭受的其他财政损失；

18. **促请**以色列尤其要停止阻碍工程处工作人员、车辆和供应品的流动和进出，停止征收税项、额外费用和收费，因为这些行动对工程处的业务产生不利影响；

19. **再次促请**以色列完全解除阻碍或耽误输入必需的建筑材料和物资的限制，以便重建和修复数以千计遭破坏或损毁的难民收容所，并执行加沙地带难民营内被中断的民生基础设施项目，同时注意到在此方面有若干项目已经开工；

<sup>12</sup> 联合国，《条约汇编》，第 1577 卷，第 27531 号。

<sup>13</sup> 同上，第 1249 卷，第 20378 号。

<sup>14</sup> 同上，第 2515 卷，第 44910 号。

20. **请**主任专员着手为巴勒斯坦被占领土内的巴勒斯坦难民及其后裔发放身份证；

21. **赞赏地注意到**巴勒斯坦难民记录项目的完工及其对工程处档案现代化工作的贡献；

22. **又赞赏地注意到**工程处的小额供资方案取得的成功，促请工程处与有关机构密切合作，继续在所有作业区域为建立巴勒斯坦难民的经济和社会稳定作出贡献；

23. **再次呼吁**所有国家、专门机构和非政府组织除对工程处经常预算捐款外，继续提供并增加特别拨款，用作巴勒斯坦难民高等教育的赠款和奖学金，并帮助设立巴勒斯坦难民职业训练中心，请工程处担任赠款和奖学金特别拨款的收款人和受托人；

24. **欢迎**2013年9月26日在大会第六十八届会议一般性辩论期间同时举行的工程处支持者小组特别会议所认可的各项结论，呼吁工程处和捐助界进行认真的后续努力，实现结论中阐述的各项目标；

25. **敦促**所有国家、专门机构和非政府组织紧急增加对工程处捐款，以应对有增无已的财政严重拮据和资金严重短缺，尤其是工程处的经常预算赤字；同时指出当地目前的人道主义状况和不稳定局势造成支出增加，特别是紧急服务支出增加，以致资金短缺加剧；支持工程处开展宝贵而必要的工作，帮助所有作业区域内的巴勒斯坦难民。

2013年12月11日  
第65次全体会议